参考様式第１－５号

आधार फारम १ भाग – ५

特定技能雇用契約書

विशेष सीपको रोजगार सम्बन्धी सम्झौता पत्र

特定技能所属機関　特定技能所属機関　（以下「甲」という。）と

विशेष सीप भएका बिदेशीहरु संग्लन संस्था 特定技能所属機関　(तल 「पहिलो पक्ष」 भन्ने|) र

特定技能外国人（候補者を含む。）特定技能所属機関　（以下「乙」という。）は，

विशेष सीप भएको विदेशी (कामको उम्मेदवार सहित|) 特定技能所属機関 (तल 「दोस्रो पक्ष」 भन्ने|) ले

別添の雇用条件書に記載された内容に従い，特定技能雇用契約を締結する。

तलको रोजगार सम्बन्धी नियमहरूको पालना गर्ने गरेर, विशेष सीपको रोजगार सम्झौतापत्रमा हस्ताक्षर गरिनेछ।

本雇用契約は、乙が、在留資格「特定技能１号」若しくは「特定技能２号」の上陸許可又は在留資格変更許可等を受けた日から、甲乙双方が速やかに調整を行い、同日から１か月以内の甲乙双方の合意により定めた日から雇用を開始するものとする。

यो रोजगार सम्झौता अनुसार जब दोस्रो पक्षले "विशिष्ट सीपहरू नम्बर १" वा "विशिष्ट सीपहरू नम्बर २" को आवासीय अनुमति अन्तर्गत प्रवेश अनुमति वा आवासीय स्थिति परिवर्तन अनुमति प्राप्त गरेको दिन, पहिलो पक्ष र दोस्रो पक्षले छिटो समन्वय गरि सोही दिनदेखि एक महिना भित्र दुवै पक्षको सहमतिमा निर्धारित गरिएको मितिदेखि रोजगारी शुरु हुनेछ।

雇用条件書に記載の雇用契約期間（雇用契約の始期と終期）は、甲乙双方の調整により定めた雇用を開始する日に伴って変更されるものとする。

रोजगार शर्त पत्रमा उल्लेखित रोजगार सम्झौता अवधि (रोजगार सम्झौताको सुरु र अन्त्य मिति) पहिलो पक्ष र दोस्रो पक्ष ले समन्वय गरी निर्धारित गरिएको रोजगारी सुरु हुने मितिको आधारमा परिवर्तन गरिनेछ।

甲乙双方は、乙の在留資格に係る審査結果を互いに情報共有することとする。

पहिलो पक्ष र दोस्रो पक्ष ले पहिलो पक्ष र दोस्रो पक्षको आवासीय आवासीय अनुमति सम्बन्धी मूल्यांकनको परिणामहरू एक अर्कासँग साझा गर्नेछन्।

なお，雇用契約を更新することなく雇用契約期間を満了した場合，及び乙が何らかの事由で在留資格を喪失した時点で雇用契約は終了するものとする。

तर, रोजगार सम्झौतापत्रलाई नविकरण नगराई रोजगार सम्झौताको अवधि सकिएमा साथै दोस्रो पक्षले कुनै कारणले बसोबासको योग्यता गुमाएको त्यही समयमा यो रोजगारी सम्झौता सकिने छ।

本雇用契約書及び雇用条件書は２部作成し，甲乙それぞれが保有するものとする。

यो रोजगारी सम्झौतापत्र र रोजगारी सर्तपत्रको २ वटा कपी बनाएर, पहिलो पक्ष र दोस्रो पक्षले राख्नेछन्।

　　　　　　　　2025　年　　09　　月　　22　　日　　締結

वर्ष 2025 महिना 09 दिन 22 (दर्ता गरिएको)

甲　　　　　特定技能所属機関　　　　　　　　　　　　　　　　　　乙　　特定技能所属機関

（特定技能所属機関名・代表者役職名・氏名・捺印） 　　　　　（特定技能外国人の署名）

पहिलो पक्ष 　　 特定技能所属機関　　　　　　　　　　छाप दोस्रो पक्ष　 TRAN　VAN　LAM Test

（विशेष सीपमा संलग्न संस्थाको नाम・प्रतिनिधिको पद・नाम・छाप） （विशेष सीप भएको विदेशीको हस्ताक्षर）